|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| The International Teleocmmunication Union - Connecting the World. | | | **Unión Internacional de Telecomunicaciones**  **Oficina de Normalización de las Telecomunicaciones** | | |
|  |  | | | Ginebra, 1 de octubre de 2019 | |
| **Ref.:** | **Circular TSB 167**  SG3/ME | | | – A las Administraciones de los Estados Miembros de la Unión | |
| **Tel.:** | +41 22 730 5866 | | |
| **Fax:** | +41 22 730 5853 | | |
| **Correo-e:** | [tsbsg3@itu.int](mailto:tsbsg3@itu.int) | | | **Copia**:  – A los Miembros del Sector UIT‑T;  – A los Asociados de la Comisión de Estudio 3 del UIT‑T;  – A las Instituciones Académicas del UIT-T;  – Al Presidente y a los Vicepresidentes de la Comisión de Estudio 3 del UIT-T;  – A la Directora de la Oficina de Desarrollo de las Telecomunicaciones;  – Al Director de la Oficina de Radiocomunicaciones | |
| **Asunto:** | | **Consulta de los Estados Miembros sobre el proyecto de nueva Recomendación determinada UIT-T D.264 (D.SpectrumShare), "Utilización compartida del espectro y la infraestructura de telecomunicaciones como método reglamentario para aumentar la eficiencia de las telecomunicaciones" propuesto para aprobación en la reunión de la Comisión de Estudio 3 del UIT-T (Ginebra, 31 de marzo-9 de abril de 2020)** | | |

Muy Señora mía/Muy Señor mío,

1 La Comisión de Estudio 3 del UIT‑T (Principios contables y de tarificación y cuestiones de política y economía de las telecomunicaciones internacionales/TIC) tiene intención de aplicar el procedimiento de aprobación tradicional descrito en la cláusula 9 de la Resolución 1 (Rev. Hammamet, 2016) de la AMNT para la aprobación del citado proyecto de Recomendación durante su próxima reunión en Ginebra, del 31 de marzo al 9 de abril de 2020. El orden del día y toda la información pertinente sobre la reunión de la Comisión de Estudio 3 del UIT-T figurarán en la Carta Colectiva 4/3.

2 El **Anexo 1** contiene el título, el resumen y la ubicación del proyecto de nueva Recomendación UIT-T D.264 (D.SpectrumShare) propuesto para aprobación.

3 Con esta Circular se inicia la consulta formal de los Estados Miembros de la UIT sobre si puede considerarse la Recomendación citada para aprobación en la próxima reunión, de acuerdo con la cláusula 9.4 de la Resolución 1. Se ruega a los Estados Miembros que completen y devuelvan el formulario del **Anexo 2** hasta las 23.59 horas UTC del **19 de marzo de 2020**.

4 Si el 70% como mínimo de las respuestas de los Estados Miembros están a favor de que se considere la aprobación de este proyecto de Recomendación, se dedicará una Sesión Plenaria a la aplicación del procedimiento de aprobación. Los Estados Miembros que no otorguen autoridad para proceder deben informar al Director de la TSB de los motivos para esta opinión e indicar los posibles cambios que harían posible que prosiguieran los trabajos.

Atentamente,

*(firmado)*

Chaesub Lee  
Director de la Oficina de   
Normalización de las Telecomunicaciones

**Anexos:** 2

ANEXO 1

Resumen y ubicación del proyecto de nueva Recomendación  
determinada UIT-T D.264 (D.SpectrumShare)

# Proyecto de nueva Recomendación UIT-T D.264 (D.SpectrumShare) [[SG3-R17](https://www.itu.int/md/T17-SG03-R-0017/es)]

Utilización compartida del espectro y la infraestructura de telecomunicaciones como método reglamentario para aumentar la eficiencia de las telecomunicaciones

Resumen

En la Recomendación UIT-T D.264 **"**Utilización compartida del espectro y la infraestructura de telecomunicaciones como método reglamentario para aumentar la eficiencia de las telecomunicaciones**"** se propone un conjunto de métodos que ayudarán a los proveedores de telecomunicaciones a ahorrar en costos y aumentar la eficiencia mediante el uso compartido del espectro y de la infraestructura de telecomunicaciones, incluidas la compartición de la infraestructura pasiva, la compartición de la infraestructura activa y la compartición del espectro en el marco de la compartición de la infraestructura activa.

ANEXO 2

Asunto: Respuesta de Estado Miembro a la Circular 167 de la TSB:  
Consulta sobre el proyecto de nueva Recomendación determinada   
ITU-T D.264 (D.SpectrumShare)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **A**: | Director de la Oficina de  Normalización de las Telecomunicaciones, Unión Internacional de Telecomunicaciones Place des Nations CH 1211 Ginebra 20, Suiza | **De**: | [Nombre]  [Cargo oficial/Título]  [Dirección] |
| **Fax**:  **Correo-e:** | +41-22-730-5853  [tsbdir@itu.int](mailto:tsbdir@itu.int) | **Fax**:  **Correo-e**: |  |
|  |  | **Fecha**: | [Lugar,] [Fecha] |

Estimado(a) Señor(a),

En lo que respecta a la Consulta a los Estados Miembros sobre el proyecto de texto determinado que figura en la Circular TSB 167, deseo informarle de la opinión de esta Administración, que se refleja en el siguiente cuadro:

|  | **Seleccione una de las dos casillas** |
| --- | --- |
| **Proyecto de nueva Recomendación UIT-T D.264 (D.SpectrumShare)** | **otorga autoridad** a la Comisión de Estudio 3 a fin de examinar este texto para aprobación (en cuyo caso seleccionará una de las dos opciones ⃝):  ⃝ Sin comentarios o cambios sugeridos  ⃝ Se adjuntan los comentarios o cambios sugeridos |
| **no otorga autoridad** a la Comisión de Estudio 3 a fin de examinar este texto para aprobación (se adjuntan los motivos para esta opinión y las posibles modificaciones que permitirían que prosiguieran los trabajos) |

Atentamente,

[Nombre]

[Cargo oficial/Título]

Administración de [Estado Miembro]

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_